

# GANDHI DECLARO QUE NO INTENTA ABANDONAR LA POLITICA QUE MOTIVO SU ARRESTO

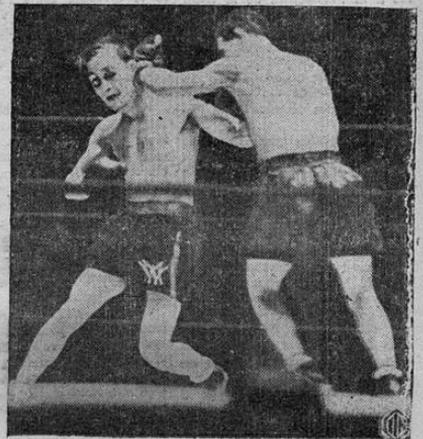
## INFORMACION GRAFICA EXTRANJERA



Axel Soderstrom, productor de películas, con su esposa, la exultante Claremore Stinnes, la heredera más rica de Europa, salir de la oficina del Registro Civil, en Londres, después de matrimonio. La novia es la única hija del finado Hugo Stinnes, el multimillonario alemán.



Charles Fithian, de 24 años, quien, 7 horas después de haber sido condenado a la silla eléctrica por haber asesinado a un pagador durante un asalto, logró escaparse, de su celda en la prisión por los ventiladores del techo. La policía lo busca afanosamente.



Frankie Genaro (a la izquierda) lanza una izquierda y recibe otra izquierda no menos eficaz de Midget Wolgast, el campeón mundial de peso mosca en el Madison Square Garden, de Nueva York. La pelea fué declarada empate.



Este elegante traje de tarde está confeccionado con terciopelo verde oscuro, adornado con pieles de zorro.



ELSIE JANIS

RAMON NAVARRO & MARCELINE DAY

RAMON and HIS YOUNGER BROTHER, EDUARDO, (Left)

RAMON BEFORE THE GROTTO of LOURDES

El más grande de los amantes de la pantalla, Ramón Navarro, ha desmentido recientemente que pretenda encerrarse en un convento, de manera que ahora, probablemente, las flechas de Cupido harán blanco en el corazón del actor soltero. Damos algunas fotografías de Navarro con Marceline Day; frente a la Gruta de Lourdes y con su hermano pequeño, Eduardo.



Según las últimas informaciones, Eric Einar Ekstrund, ministro de Suecia en Argentina, Chile y Uruguay, es el candidato de la Europa continental para el puesto de secretario general de la Liga de las Naciones. Sir Eric Drummond, el actual secretario general tiene muchas contrariedades y es probable que tenga que dejar el puesto en el otoño de 1931.

# A. B. C.

Gerente  
 Lic. RAUL UGALDE G.  
 Jefe de Redacción  
 JOSE ANGEL ZELEDON  
 Administrador  
 MARIANO SOLORZANO

## A NUEVOS TIEMPOS SISTEMAS VIEJOS

En la infancia de nuestra vida política, ignorante el pueblo de sus derechos y por lo mismo preocupado de sus deberes cívicos, correspondía a los viejos representativos, amos y señores de vidas y haciendas, designar los candidatos a la Presidencia de la República, lo cual hacían en familia para luego notificárselo al pueblo por medio de sus autoridades. En esto desde luego ponían patriotismo y cordura, buscando en realidad lo mejor de lo mejor para que rigiera los destinos de la Patria.

Los candidatos que salían favorecidos, las más de las veces recibían aceptar tal designación, con conciencia de la responsabilidad que aparejaba tal compromiso, el que por otra parte no dejaba satisfacción alguna y en cambio era fuente de amarguras y discordias.

Bien estaba entonces que un núcleo de hombres preparados, se arrogara tales facultades, porque ni el pueblo se interesaba por hacer valer sus derechos, que además desconocía, ni faltaba patriotismo y desinterés en quienes tales funciones se arrogaban.

Esa práctica rudimentaria y odiosa perduró casi hasta el ochenta y nueve en que por primera vez en la historia de Costa Rica, fué el pueblo quien designó los candidatos e hizo uso libre de su derecho de gran elector.

Posteriormente, al pueblo se le ha llevado a las urnas electorales con todas las apariencias guardadas para que se sienta firme en el sostenimiento de su derecho soberano y en ello el Partido Republicano logró grandes conquistas, que políticos sin escrúpulos han venido pervirtiendo en el fondo y con lo cual se ha envenenado la conciencia pública desmoralizando las funciones electivas de nuestro pueblo.

A base de dinero ilicito e infamia, la intervención de ese pueblo ha sido casi nula, pues burlando las decisiones en los comicios se le ha dado siempre gate por libre; pero al menos es a él a quien ha correspondido escoger libremente el candidato de sus simpatías y ofrendarle su voto aun para ser burlado.

Nuestra juventud, como en todos los pueblos civilizados, ha sentido la necesidad de intervenir más directamente cerca del pueblo para librarlo de las influencias perniciosas de los políticos de oficio y en todo el país hay como un renuevo de salud política, que tiene de renovar valores, desterrar prácticas y dar verdaderos funda-

mentos a las conquistas de que la república se ha venido ufandando ante el mundo en forma mentida.

Cuando, pues, que nuestro pueblo acepte en tales condiciones que se concuquen sus derechos, que se le arrocate como en los primitivos tiempos de su vida independiente, el sagrado derecho de designar el nombre de sus simpatías y darse presente con la libertad que sus leyes e instituciones le prescriben?

Es posible que en pleno siglo veinte la voluntad de un hombre, bajo pretextos varios, todos entrelazados y perdidos, encuentre jefes de partido que sin exigirle credenciales de arraigo popular y cargándole ellos del derecho de imponer su voluntad a sus comitentes, se asocien para buscarlo candidato el pueblo y exigirle como a un rebaño de cunicos que aquece sus venenosas gesticulaciones?

No, contestamos poro ese pueblo que calla, pero que no aprueba. La misma razón de que en el país no haya partidos definidos e ideológicos que de hecho están imposibilitados, para hacer arreglos o negociaciones, da lugar al pueblo para seguir a hombres o a programas con absoluta prescindencia de imposiciones oficiales e de camarilla.

Pero es más, no vemos cómo pueden ciertos hombres que han sido enemigos irreconciliables del Colegio Electoral, siempre inenodiosos, aceptar como posible la iniciada de arrebatarle al pueblo su derecho soberano, convirtiéndose ellos en amos y señores de la situación política del país.

Ni aun en el caso de que la Patria estuviera amenazada de un grave peligro, o que se tratara de enmenorar la plana de un amargado proceder del pueblo, habría semejante despropósito.

Estamos seguros de que el pueblo sabrá repudiar tal humillación y que el convencimiento de ello, hará al menos recapacitar a esos jefes de partido a quienes se está haciendo aparecer ante la conciencia pública como simples traficantes con los destinos del pueblo. Mas si ello no fuera así, la porción de hombres libres y rebeldes que aún queda en Costa Rica, sabría darles la lección que merecen, rompiendo el llamado frente único y con él las viejas y malsanas prácticas que han sido la clave de los triunfos de los políticos desalmados en el país.

VON - DILLON.

## Se trata de la organización del Partido Comunista de Costa Rica

Según una carta que pudimos ver, del presidente del patronato escolar de Santa María de Dota, esta persona trata de poner en claro cierta irregularidad, según él mismo lo manifiesta en dicho documento.

Explícate que en la contaduría general de la república aparece ingresada una suma de dinero que corresponde al fondo de la junta de educación de aquel cantón, pero que en la tesorería escolar esa suma no aparece cargada en los libros respectivos.

# Se va despejando el misterio que envuelve la trágica muerte de "Sandino"

## EL INDIVIDUO, SEGUN PARECE, SE ARROJO CONTRA EL AUTOMOVIL NO. 1404

Para los efectos de la sumaria que instruye el alcalde primero de la penal don Nelson Chacón, con motivo de la trágica muerte del individuo conocido por "Sandino", y cuyo verdadero nombre no se ha averiguado aún, este funccionario judicial recibió el siguiente telegrama:

Heredia, 27 de 1931.

A Alcalde primero de la penal. San José.

Para lo de su cargo transcribo a usted el parte número 16 de la comandancia de esta ciudad: Juez del crimen de Heredia, 27 de enero de 1931. Para lo de su cargo, pongo en conocimiento que el día 25 de los corrientes, a las 23 horas, se presentó a esta comandancia Joaquín Campos Carvajal a dar cuenta de que, como a las 22 horas y media, viniendo de San José, y al pasar frente a La Uruca, y frente a la finca de don Florentino Castro, alcanzó un grupo de peatones, que venían jugando de una manera imprudentemente. En

vista de ese proceder de dichos transeúntes, él les anunció su patada, con el carro por medio del chazo. Siendo prudentes todos, menos uno, que imprudentemente y de una manera casi intencional, se arrojó en momentos muy difíciles de detener el carro.

El número del carro es 1404

y corroboraba su dicho con los señores Samuel Morales Vargas, Juan Rojas Alvarez, Enrique Carballo Cambroner y Juan Carballo, actos dos últimos vecinos de Jesús de Santa Bárbara. Abel Gordero, Segundo Comandante de Policía, Juez del Crimen. Ernesto Gómez.

## Se trata de poner en claro una irregularidad

Desde hace algunos días se marca la tendencia, que viene creciendo, de los elementos afines en ideología al comunismo con el objetivo de formar en Costa Rica un partido político que levante esa bandera, hoy agitada en casi todo el mundo.

Parece que ha habido ya reuniones informales entre intelectuales y trabajadores, que han tenido la finalidad de plantear las ba-

ses sobre las cuales deberá fundarse este organismo, y que se ha señalado fecha y lugar para las nuevas conferencias preliminares con el mismo fin.

Entre las personas que se mencionan como dirigentes de este movimiento, están los señores doctor don Aniceto Montero, don Julián Facilla, don Raúl Villalón, don Manuel Mora, don Ricardo Coto Cruz y algunos más de las clases trabajadoras del país.

## ACUERDO ADOPTADO POR EL PRIMER CONGRESO IBEROAMERICANO DE ESTUDIANTES

Señor director  
 Nos permitimos remitirle copia del acuerdo adoptado por este primer Congreso Iberoamericano de Estudiantes en relación con las dictaduras de Argentina y Cuba que esperamos de su atención se preuzca íntegro y comentado en ese diario de su acertada dirección.

Como los acuerdos de nuestro Congreso han de ser interesantes y conviene su máxima divulgación, manifestamos a usted, que

una vez terminadas las tareas mismas, remitiremos a ese diario extractos de los mismos para su publicación.

En confianza de que será de esta forma a los que nos hemos propuesto hacer práctica, quedamos de usted atentamente. La Secretaría.

Efraim Escamilla M.  
 Prudencio Sayagué  
 México D. F. a 30 de diciembre de 1930.

# QUEJESE USTED

Quando tenga un daño en sus instalaciones eléctricas a nuestro Departamento de servicio, que hemos trasladado al Pasaje Jiménez, avenida 3a. entre calles 4. y 6a., por estar allí mejor situado, si es que desea dar sus instrucciones personalmente. En este departamento se ha instalado un teléfono público para su uso a cualquier hora del día y de la noche.

THE COSTA RICA ELECTRIC LIGHT & TRACTION Co. LTD.

# Los Sres. Martín, Soto y Zelaya, se dirigen al señor Presidente de la República protestando por una arbitrariedad del Director de Policía

Los señores licenciado don Ernesto Martín, don José Joaquín Soto y don Antonio Zelaya, se dirigieron en nota fechada hoy, al señor presidente de la república, protestando porque el director de policía, probablemente de acuerdo con el secretario de seguridad pública, y declarando que procede por órdenes directas, del comandante en jefe, pretende que además del juicio iniciado por la re-

belón de Grecia en que ellos participaron, se les juzgue también por portación de armas prohibidas, que tiene una sanción de treinta días incommutables de prisión.  
Consideran esos caballeros que es arbitrario el procedimiento del director de policía, porque la constitución impide que se haga esa división de juzgamientos en casos semejantes.

# Se considera que el gobierno tenga que pagar a don Guillermo Niehaus Helers la suma de \$ 86.000,00 por el reclamo planteado con motivo de un depósito con billetes sábanas

Desde hace algún tiempo se viene tramitando el reclamo planteado por don Guillermo Niehaus Helers contra el gobierno y el Banco Internacional por la suma de \$ 86.000,00.

El reclamo esta en estos momentos en lo que se llama en términos jurídicos, traslados; esto es, para que aleguen las partes a fin de citar para sentencia.

el señor Niehaus Helers con billetes sábanas.

Se considera, en consecuencia, que este otro reclamo corra la misma suerte que el del señor Vargas, o sea que el gobierno tenga que pagar la suma reclamada que es, como lo decimos anteriormente, de \$ 86.000,00.

Este asunto se parece en mucho al reclamo de don Gabriel Vargas, pues se trata también de un depósito corriente hecho por

# El ministro Fonseca Zúñiga prepara su viaje de regreso a Panamá

## MI UNICA POLÍTICA AHORA, DICE, ES LA DE MANTENER E INTENSIFICAR MAS, SI FUERA POSIBLE, LAS BUENAS RELACIONES EXISTENTES

Tuvimos el gusto de conversar esta mañana con nuestro ministro en Panamá, don Enrique Fonseca Zúñiga, quien nos manifestó que estaba ya haciendo sus preparativos de regreso a la vecina del sur, y que para el arreglo de determinados detalles en ese sentido se dirigía a la Casa Amarilla.  
Aprovechamos la oportunidad para conjeñar impresiones y obtuvimos estas del joven y apreciable diplomático:

—Me ha impresionado mucho y muy agradablemente el retorno a Costa Rica. Es grato notar el cambio que ha experimentado la capital con su pavimentación. A ustedes, los que permanecen aquí, los habrá aburrido el debate que provocó esa como las otras obras de progreso emprendidas; pero como yo estaba alejado sólo disfruté del goce de mirar y admirar los efectos de estas adelantos.

abandonó su sede por venirse a hablarlos de sus negocios particulares.  
El señor Fonseca Zúñiga sonrió discretamente y se reservó su juicio.  
Luego preguntamos: —¿No ha vuelto a haber incidentes de frontera? —No; hace como un año que ocurrió el último de que la prensa aquí se ocupó. Sucedió por incomprensión de las autoridades. Por eso, principal empeño de los gobiernos ha sido el de la selección del personal que se envía, y esto ha dado felices resultados; mutuamente se visitan los embaixados de Costa Rica y Panamá, se hacen recepciones cordiales, tienen sus días de fraternal recibio y todo marcha en orden.

—Y el amojonamiento, —El amojonamiento será sin duda acción de posterior convenio.

Y luego nos despedimos deseando al culto caballero muy feliz retorno a Panamá.

—Me ha impresionado mucho y muy agradablemente el retorno a Costa Rica. Es grato notar el cambio que ha experimentado la capital con su pavimentación. A ustedes, los que permanecen aquí, los habrá aburrido el debate que provocó esa como las otras obras de progreso emprendidas; pero como yo estaba alejado sólo disfruté del goce de mirar y admirar los efectos de estos adelantos.

—¿De política de aquí?

—No he podido conocer a fondo lo que haya al respecto, a pesar de que he oído tantos comentarios. La verdad es que a mí sólo me interesa ahora lo de mi cargo: Tratar de mantener e intensificar más, si fuera posible, por todos los medios a mi alcance, las buenas relaciones que dichosamente existen entre los gobiernos y pueblos de Costa Rica y Panamá.  
—Usted procede a la inversa del ministro en Washington, que

# EL LICENCIADO CASTRO QUESADA SE IRA EL 6 DE FEBRERO PROXIMO

Eso nos dicen en la Casa Presidencial

En busca de información estuvo en la casa presidencial uno de nuestros redactores, y a su propuesta de si se contestaría la petición de explicaciones que hizo el partido Regeneración Nacional, contestó el secretario particular, señor Castro Béche:

—El señor secretario de relaciones, a quien esa solicitud está dirigida, está enfermo y no ha venido; por eso, no se sabe aún cuando ni en qué forma contestará; pero es natural que si dará alguna respuesta. En relación con esto puede usted informar oficialmente, que don Manuel Castro Quesada se irá el 6 de febrero entrante, para atender los asuntos de su legación. En cuanto a sus actividades políticas que tuvieron desde un principio y tienen la tendencia de apilar la agitación pública, el gobierno las ha visto en el carácter de una separación de carácter personal, y no les da la importancia que ahora se les atribuye; pero, repito, esas es mi observación y no sé en qué forma contestará el señor secretario interpelado.

—Usted procede a la inversa del ministro en Washington, que



Ellen Wilkinson, miembro laborista del Parlamento inglés y conocida como la mujer más pequeña en la Cámara de los Comunes, viene a los Estados Unidos para dar una serie de conferencias que durará cinco semanas. Proyecta estudiar la situación de los desocupados; y la distribución de la renta para

# Están listos los giros para el pago de empleados públicos, anotándose la rebaja en los tres poderes

Solamente a la policía y militares se les hace el rebajo de sueldos

Según fuimos informados hoy, ya están listos todos los giros de sueldos de empleados públicos, correspondientes a este mes.

Todos esos giros, que corresponden a los poderes ejecutivo, legislativo y judicial, están extendidos

con el rebajo del diez por ciento hasta los de quinientos colones y con el quince por ciento los que pasen de quinientos.

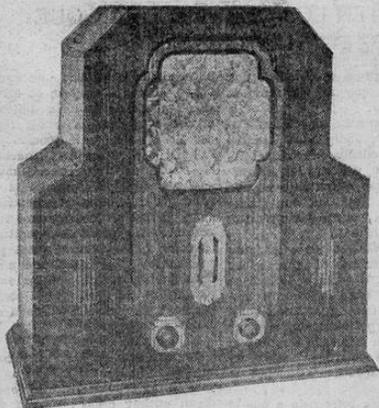
Solamente los sueldos de la policía y militares, según se nos informó, no fueron rebajados.

# LOS BONOS DE C. R. SUBIERON CUATRO PUNTOS

Según el informe cablegráfico recibido por la secretaria de relaciones exteriores, ayer fueron vendidos en Nueva York diez bonos de Costa Rica a un precio de 74,78 dólares.

En la semana pasada los bonos obtuvieron un valor de 74 1/2 dólares, lo que indica que han tenido una alza de casi cuatro puntos.

LA FELICIDAD Y TAMBIEN LA CULTURA DE SU FAMILIA, LAS LLEVARA UN RADIO



“PILOT” Miniatura

Tan selectivo y perfecto como cualquier radio grande Y DE MUCHO MENOS COSTO.

CON GUSTO SE LO MOSTRARA EL

ALMACEN VILLALOBOS

Las Más Deliciosas Y Frescas Pastillas Obténgalas en las MAQUINAS AUTO VENDEDORAS

# El Banco de Costa Rica acuerda un nuevo préstamo para el gobierno de cuatrocientos a quinientos mil colones

## También el Banco Internacional abrió un nuevo crédito para el gobierno

### La situación de Nicaragua en cuatro palabras

Como ejemplar de editorial, más por lo que sugiere que por lo que dice en su corto alcance tipográfico, reproducimos el siguiente editorial de "La Noticia", de Managua, referente a una polémica en que algunos, allá como en el resto de Centro América, pretenden con ambigüas y empalagosas disertaciones desorientar la opinión pública.

"Estamos a merced de los Estados Unidos. Ellos tienen las armas del gobierno de Nicaragua.

"Eso es lo que pasa". "Nada más".

JUAN RAMON AVILES

CON EL DINERO QUE ESAS INSTITUCIONES APORTAN SE PAGARAN TODOS LOS SUELDOS DE LOS EMPLEADOS PUBLICOS CORRESPONDIENTES A ESTE MES

Con el dinero que posiblemente facilite la casa Zonta serán pagados los giros que quedaron por cubrir en diciembre del año anterior y otras obligaciones pendientes

Hace algunos días A. B. C. dió una información relativa a la buena disposición en que se encuentran los bancos de Costa Rica e Internacional para ayudar al gobierno monetariamente en estos momentos en que la hacienda fis-

cal entre un desequilibrio bastante victorioso.

Dijimos en esa información, que obviemos en fuentes designadas, que tanto el Banco de Costa Rica como el Internacional estaban considerando la posibilidad de hacer nuevos préstamos al gobierno y con lo cual esas instituciones ponían su contingente para solventar la situación económica del estado.

Hoy podemos confirmar plenamente esa información y manifestar también que esas posibilidades de nuevos créditos se han convertido en realidad, pues tanto el Banco de Costa Rica como el Internacional, han resuelto hacer nuevos préstamos en efectivo al gobierno, según se nos ha manifestado por conductos que no admiten discusión alguna. Sabemos que el Banco de Costa Rica dispuso abrir un nuevo crédito al gobierno por una suma de dinero que fluctúa entre los 400 y los 500 mil colones.

El Banco Internacional también

dispone prestarle una cantidad por lo más o menos igual.

Las condiciones del préstamo del Banco de Costa Rica son las mismas fijadas para el préstamo anterior: la retención de una parte de las entradas fiscales y que el banco percibe en su calidad de administrador general de rentas públicas.

Con el dinero aportado por esos bancos el gobierno podrá pagar todos los sueldos del presente mes de enero, sin quedarse uno solo. Los giros que corresponden al mes de diciembre anterior y que no han sido cubiertos, como también otras obligaciones, serán pagados con el dinero que posiblemente facilite la casa Zonta de esta plaza al gobierno y para lo cual, según tenemos entendido, se está ya en negociaciones.

Estas noticias, como es de suponer, causarán una buena impresión no solo en los empleados públicos sino en el comercio en general, desde luego que es dinero que se pone en circulación.

# NUESTRA SOCIEDAD

### El paseo a Puntarenas

En la edición de ayer dimos cuenta que la directiva del San José Athletic estaba organizando un paseo campestre. Ahora se ha resuelto llevarlo a cabo a la ciudad de Puntarenas.

Esta noche se reunirá la directiva de aquel centro social con el objeto de disponer todo lo relacionado a esa fiesta, a la que se rá invitada la sociedad capitalina.

Entre los socios del simpático centro se procederá a la designación del comité organizador.

### Centro Internacional

El Centro Internacional de la ciudad de Alajuela anuncia para el sábado de esta semana un gran baile social en sus salones.

Esa fiesta es en honor de las apreciables familias que veranean en dicho ciudad.

### Apreciable enfermita

La muy apreciable damita Margarita Strunz se encuentra delicada de salud desde hace algunos días.

Nuestros fervientes votos por el pronto restablecimiento de la distinguida señorita.

### Restablecido

Don Jorge Béeche, oficial mayor de la secretaría de relaciones exteriores, quien guardó cama debido a quebrantos en su salud, ha restablecido de su dolencia.

Mucho nos complace consignar este informe.

### Club Internacional

Ha tomado posesión de su cargo la nueva junta directiva de dicho club, presidida por don Tomás Foley Gillet.

Los miembros que la integran manifiestan muy entusiasmados y la labor que lleven a cabo será intensa.

### Don Federico Salas

El apreciable caballero don Federico Salas, en San Ramón, se encuentra bastante delicado de salud, siendo este motivo de honda pena para los suyos y para sus numerosas amistades.

Vivamente desearnos que el señor Salas recupere pronto su salud perdida.

### Regresan al país

Don José Murillo, su estimable señora esposa doña Julia Hernández de Murillo y sus hijos Paco y Carmencita, regresan el jueves de la presente semana a esta capital, procedentes de Estados Unidos y después de catorce años de ausencia.

Los esposos Murillo Hernández se habían radicado en Estados Unidos pero ahora, para satisfacción de sus familiares, fijarán su residencia en esta capital.

En la actualidad se encuentran en Colón, de donde embarcarán el miércoles por la noche.

Mucho nos complace en adelantarnos a darles nuestro saludo de bienvenida a los apreciables costarricenses que regresan al país.

### Don Adolfo Cañas

Hoy tuvimos el placer de saludar al distinguido caballero don Adolfo Cañas, quien estuvo estos días guardando cama a consecuencia de pertinaz dolencia.

Aunque el señor Cañas no ha recobrado del todo su salud; estuvo en su despacho atendiendo sus asuntos.

Mucho nos complace en saber que ya va en vías de mejoría.

### Veraneando

La familia del licenciado don Guillermo Mata pasa su temporada de verano en la villa de San Vicente de Moravia.

También veranean en aquel lugar don Pablo Baixenx, su apreciable señora esposa e hijas.

### Para Europa

El sábado de la semana próxima parte para Europa don Fernando Madrigal.

El señor Madrigal estará fuera del país unos meses. Su viaje es en vía de negocios y de paseo.

Le auguramos mucha felicidad en él y el mayor éxito en sus actividades.

### Cigarrería BRENES AGENTE DE



### Viajeros - Interior

—Regresó de su finca en el Atlántico el licenciado don Arturo Vohlo.

—También regresó de su finca don Mariano Guardia.

—De Heredia estuvo en esta capital el profesor don Luis Felipe González Flores.

—Procedente de Limón se encuentra entre nosotros don Manuel Sánchez.

—Vino de Orotna y regresó ayer el doctor don Hilario Cuelvas.

—Procedente de la ciudad de Puntarenas estuvo entre nosotros don Porfirio Molina.

## Buen éxito de una laudable gestión de don Marco Aurelio Zumbado

Don Marco Aurelio Zumbado, siempre preocupado por los intereses espirituales y materiales de la juventud, como lo ha comprobado con una porción de acciones muchas de las cuales pasan absolutamente ignoradas, compiló gran número de documentos acerca de la artística labor del bien afamado pintor hondureño, Pablo Zelaya, cuya obra es gloria de su so lazo nativo y de Centro América toda, y con ella dirigió epistolariamente al gobierno de Honduras a fin de provocar interés para que se acordara un apoyo para ese artista que actualmente se encuentra en Madrid en malas condiciones económicas y padeciendo de seria enfermedad que lo tiene postrado, enfermedad que según dictamen médico, adjunto en el le-

gajo enviado por el señor Zumbado, la contrajo el apreciable paciente a causa de exceso de trabajo. Tuvimos oportunidad de ver toda la documentación recogida sobre la personalidad de Zelaya, que implica un trabajo arduo de su compilar, trabajo sin compensación, de un amplio espíritu liberal, y damos fe de que toda esa certificación deja la impresión a quien la lee de que se impone como acto de justicia, de parte del gobierno de Honduras no dejar perecer en desamparo a uno de los más fieles representativos de la intelectualidad de aquel país. Así lo siente el presidente Mejía Colindres, quien altamente ha contestado al señor Zumbado que ha tomado buena nota de su generosa gestión, y que ya ha dictado las providencias que corresponden.

*Dastrea Cárdenas*  
Tel. 3649

## EL PUEBLO DEBE QUITARSE EL YUGO APROBIASO DE LOS IMPUESTOS MUNICIPALES MIENTEN LOS QUE ASEGURAN QUE HAY CRISIS

Con ese título ha circulado una hoja suelta que nos fué remitida un ejemplar.

Es de protesta de "Unos Comerciantes Indignados", contra los procedimientos del actual Ayuntamiento, y contra la "Mafia" por el odioso e irritante nepotismo, dice la hoja, que han puesto en práctica contra los intereses de la comunidad.

En especial referencia los autores de la protesta al señor Eduard Béeche, "a quien se le han hecho cargos ante la cámara municipal, la cual, guardando consistencia por los ordenamientos, a estas horas no ha ordenado levantar la información correspondiente como lo expresa claramente la ley."

Luego hace referencia a que el dinero no se confía a los municipios para que lo boten sino para el

abastecimiento público de agua buena, de calles limpias, de servicios higiénicos. También marcan la conducta censurable del regidor Ross, autor de la moción para que se asignara al intendente un sueldo de 1,000 colones mensuales, "pues ya es conocida y aprobada esta dotación escandalosa, y la sabía Ross que así las restantes llegarían chorreaditas, es decir, que sobrarian votos para nombrar administrador del mercado a su pariente, y otros empleados de categoría para otros puestos". El plan o la carnada resultaron de primera.

El negocio fué redondo. Termina esta hoja con estos conceptos: "Mienten criminalmente quienes digan quehay crisis". "Tanto va el cántaro al agua que llegará el día en que se rompa".

## ESTA INDISPUESTO EL SECRETARIO DE RELACIONES EXTERIORES

Buscamos esta mañana en su despacho al señor secretario de relaciones exteriores, licenciado Béeche, y tuvimos la pena de saber que había llegado a su despa-

cho muy temprano y que se había retirado con una dolencia hepática. Hacemos votos por su restablecimiento.

# LAS ESCUELAS Y TEATROS DE ATENAS HAN SIDO CERRADAS CON MOTIVO DE LA PESTE DE LA INFLUENZA

El problema de ultratumba

WASHINGTON, 27.— La comisión federal de comercio ha citado a los vendedores de un libro titulado "Lo que ocurre después de la muerte" para que prueben la veracidad de su afirmación de que pueden garantizar la verdad de lo que dicha obra dice sobre ese tema tan debatido.

La epidemia de influenza en Grecia

ATENAS, 27.— Con motivo de epidemia de influenza han sido cerradas las escuelas y teatros.

Contrabando de opio

NUOVA YORK, 27.— Dos mil cajitas de opio fueron decomisadas en el barco inglés "Raby Castle" hoy en Staten Island.

Accidente de aviación

WASHINGTON, 27.— Un accidente debido a la niebla ocasionó la caída de un aeroplano de tres motores en el Potomac. Una de las alas se desprendió. El piloto resultó ileso.

El entierro del socialista Llancza

MADRID, 27.— De Méres informan que al entierro del ex-candidato socialista Manuel Llancza, fallecido el sábado, concurren veinticinco mil obreros, llegados en trenes especiales. En las cuencas mineras e industriales asturianas suspendieron sus trabajos en señal de duelo cerca de cuarenta mil obreros.

## UNA COMISION DE SAN PEDRO VISITA AL SEÑOR PRESIDENTE

Una comisión de vecinos de San Pedro de Montes de Occidente, presidida por el Pbo. Arrieta, visitó al señor presidente de la república, hoy por la tarde para tratar de asuntos de progreso de su cañón y parroquia, mostrándose el señor presidente anuente a contribuir con la mejor buena voluntad para cooperar en esas obras con los progresistas vecinos.

## SOCIEDAD ESPAÑOLA DE BENEFICENCIA

Se convoca a los señores socios a LA JUNTA GENERAL ordinaria, que se celebrará a las 14 horas del día 10. de febrero de 1931 conforme a la orden del día que circula en convocatoria personal de esta misma fecha.

V. M. CABRERA                      PAULINO BURUGA  
Secretario                              Presidente

San José, Enero 18 de 1931.

Barco destruido por una explosión.

GALPE, Alicante. 27.— Una explosión destruyó el vapor LEZO, que se dirigía de Barcelona a Cartagena con un cargamento de calcio. Los barcos ISABEL y SAN JAIME salieron en busca de sus tripulante, seis de los cuales se dice que han muerto, estando otros doce heridos.

Resultado de un concurso

OGDEN, Utah, 27.— Al Ingeniero resultó vencedor en el concurso anual de "skis" llevado a cabo aquí. Enger realizó hace poco en la Ciudad del Lago Salado un salto de 247 pies.

Una investigación

WASHINGTON, 27.— Hoy leída en el Senado la proposición Dye para llevar a cabo una investigación acerca de la industria petrolera. Tiende particularmente a obtener información sobre las causas de la baja del precio del petróleo crudo para saber si se debe a combinaciones comerciales y violaciones de la ley contra los trusts.

Los adelantos de la fotografía

NUOVA YORK, 27.— Ampliaciones cuarenta y ocho veces el tamaño del original fueron hechas hoy de negativos de menos de media pulgada cuadrada, en el laboratorio del Dr. Miller Reese Hutchison, considerándose que el proceso descubierto por éste tendrá gran influencia en el desarrollo del cine.

Fallece un estadista surafricano

CIUDAD DEL CABO, 27.— Sir Percy Fitzpatrick, escritor y estadista, falleció hoy aquí. A él se debe la idea de celebrar el aniversario del armisticio con dos minutos de silencio, adoptada en el mundo entero.

Una investigación del gobierno canadiense

WASHINGTON, 27.— Con instrucciones de su gobierno el encargado de negocios de Canadá ha pedido al Departamento de Estado detalles de la muerte del capitán Cluett, de la goleta "Josefina K.", ocasionada por los disparos de los guardacostas el sábado en la noche, en la bahía de Nueva York. Dicha goleta estaba dedicada al contrabando de licores.

El cumpleaños del Kaiser

DOORN, Holanda, 27.— El ex-Kaiser Guillermo celebró su cumpleaños sencillamente, rodeado únicamente de sus familiares y de algunos amigos íntimos. En la mañana dió un paseo por el parque. El edificio ha sido profusamente adornado con flores. En los balcones se colocaron banderas con los colores de los Hohenzollerns, blanco y negro, y en el centro una W con la corona imperial. El ex-emperador goza al parecer de excelente salud.

El ex-Cromprien fué uno de los primeros en llegar, acompañado de su hijo mayor.

Enfermedad de una princesa

LONDRES, 27.— La princesa Beatriz se encuentra enferma de bronquitis. Su estado es algo delicado.

EIE cambio ayer en Nueva York

Inglaterra	4.8525
Francia	0.039175
Italia	0.052330
Bélgica	0.138350
Suiza	0.0193375
España	0.1026
Alemania	0.2376
Yugoeslacia	0.17630
Holanda	0.4021

Bose nuevamente sentenciado

CALCUTA, 27.— El ex-alcaldé Bose ha sido sentenciado a seis meses de prisión por haber intentado pronunciar un discurso subversivo apenas salido de la cárcel después de haber cumplido su primera condena.

Declaraciones de Gandhi

BOMBAY, 27.— Gandhi ha declarado que no intenta abandonar la política que ocasionó su arresto, manifestando que ninguna posibilidad buena voluntad entre la Gran Bretaña y la India puede justificar los daños que recibe el pueblo por los monopolios actuales en manos de los agentes británicos.

La crisis estudiantil española

SEVILLA, 27.— Delegaciones estudiantiles llegadas de Madrid han promovido la huelga general ocurriendo numerosos incidentes.

MADRID, 27.— Continúa la huelga estudiantil. Hoy no han ocurrido incidentes, contentándose los estudiantes con gritar mueras al rey y al general Berenguer. Destacamentos de policía patrullan las principales calles.

GRANADA, 27.— Los estudiantes se han declarado en huelga, provocando desórdenes. Un policía resultó herido a pedradas. Cinco estudiantes fueron arrestados, pero se les puso en libertad poco después.

MADRID, 27.— El ministro de educación informó en el consejo de gabinete que la huelga estudiantil se ha extendido a casi todas las provincias, ocurriendo numerosos incidentes. En Zaragoza la guardia civil patrulla las calles, habiendo sido arrestados cinco de los principales miembros de la federación de estudiantes.

La baja de la peseta

MADRID, 27.— La libra esterlina se cotizó hoy al 45, lo que indica una considerable baja con respecto a la semana anterior.

## LA SECRETARIA DE FOMENTO DESEA QUE LA TARIFA DE EMBARQUE DE CAFE EN EL MUELLE DE PUNTARENAS SEA FIJA

En el muelle de Puntarenas, para los efectos de embarque de café que por allí se exporte, no ha existido una tarifa fija, sino que está sujeta a variaciones debido a circunstancias especiales según lo manifiesta el superintendente de dicho muelle a la secretaria de fomento.

En vista de ello, la secretaria de fomento envió una nota a aquel funcionario haciéndole ver el deseo de la misma de que esa tarifa sea fija. Así, los interesados en la exportación de café podrán saber a qué atenerse. También se manifiesta que ojalá esa tarifa que

de igual a como estaba antes, cuando los embarques de café se hacían, con grandes dificultades, por medio de lanchones que conducían la mercadería del muelle, viera a los barcos.

También se le dice al superintendente del muelle que si por las circunstancias apuntadas por él, es necesario hacer un estudio del asunto, que lo haga e indique las reformas que crea pertinentes para que sean conocidas de la secretaria de fomento y ver si es conveniente aprobarlas. Pero en todo caso, se aboga por la fijación de la tarifa para conveniencia de los mismos exportadores de café.

## AUN SE ESTUDIA EN ALGUNAS CARTERAS LAS PARTIDAS DEL PRESUPUESTO NACIONAL

No resultó, como se esperaba, de que hoy quedaría listo el presupuesto de gastos para el corriente año. Podemos informar que algunas partidas están en estudio de las respectivas Carteras. El presupuesto de gastos ha que-

dado fijado en 24.290.000.00 colones. Sin embargo, pueda ocurrir que en el día de hoy se anoten algunas pequeñas reducciones más. Los egresos están calculados en un poco más de los 26 millones de colones.

## Un extranjero que se encontraba oculto en una calle solitaria hace algunos disparos contra un joven costarricense hiriéndolo de gravedad TUVO ORIGEN ESTE HECHO SANGRIENTO EN UNA ENEMISTAD VIEJA

Anoche se desarrolló un hecho sangriento en el barrio Luján, en una calle solitaria en las afueras de la ciudad y cerca de un cañaveral propiedad de la familia Albertazzi.

Dirigiéndose para su casa, pasó por ese sitio el joven Rafael Angel Cambronero, cuando de pronto vio que un enemigo suyo, Carlos Schuman, le sale al encuentro haciendo dos disparos de revólver. Declara Cambronero que Schuman, con quien existía desde hace algún tiempo cierta enemistad, estaba oculto en aquel paraje, y por lo

que se ve, esperándole. Tan pronto como le vio sacó el revólver y apuntándole le hizo los dos disparos estruendoso uno de los proyectiles por la tetilla derecha, saliéndole por la espalda, el proyectil le perforó el pulmón.

Luego Schuman huyó de aquellos lugares, siendo Cambronero trasladado al hospital. Hasta el medio día de hoy no cobró el conocimiento, pudiéndosele tomar declaración. El herido Cambronero fué capturado hoy por la policía. La sumaria respectiva se levanta en la alcaldía primera de lo penal.

## LA MUNICIPALIDAD DE ALAJUELA RESOLVERA HOY SI NOMBRA O NO INTENDENTE MUNICIPAL UN MEMORIAL DE VECINOS DE LA CIUDAD PIDIENDO QUE NO SE NOMBRE ESE FUNCIONARIO

Esta noche sesonará la municipalidad de Alajuela, ocupándose del asunto de la intendencia. En esto los criterios se han dividido. Uno, municipales desean que se nombre intendente, y otros que no, por considerar que no es de gran necesidad llenar ese puesto. Al mismo tiempo se ha levantado en la ciudad un memorial, firmado por gran número de vecinos, pidiendo a la municipalidad que no proceda a hacer ese nombramiento, considerándose que no es de utilidad comunal, ya que

ello implica una erogación más. Todo este tiempo atrás, la municipalidad ha fungido sin intendente y así puede continuar en sus labores. En lo que respecta a la medicina del pueblo de Alajuela, se nos informa que fué restablecida la que había quedado acéfala. A partir del primero de febrero en adelante, el médico del pueblo para los distritos menores lo será el doctor don Inocente Moreira, y para la ciudad y como jefe de sanidad queda el doctor don Joaquín Berrocal.

# La corte suprema de justicia comisionó al Alcalde de Tilarán para una investigación de hechos ocurridos en Upala

Habiendo establecido el agente fiscal respectivo una acusación contra el alcalde y el agente de policía de Upala, señores Jacinto Méndez y Constantino Castro, la corte suprema de justicia comisionó al asunto por cuanto el alcalde de Grecia expuso las dificultades que existen para ir él en comisión a aquel lugar fronterizo a hacer la investigación del caso. En su consecuencia, se dispuso que fuera el alcalde de Tilarán, por quedar más cerca de Upala, quien se

encargara de levantar la información necesaria en el propio lugar de los hechos. La acusación existente contra esos dos funcionarios es por varios hechos incorrectos, que se tienen como graves, y en uno de los cuales resulta como perjudicado el señor Gabriel Arista, contra quien se dictó embargo de sus bienes raíces, mostrándose interesados en el asunto el propio alcalde y el agente de policía.

# PERROS POLICIAS

El que quiera cachorrillo de pura raza, legítimos padres, puede entenderse con Miguel Herrero, del Teatro Constructora, 50 varas al Norte

## NUEVO COMANDANTE EN JEFE DEL EJERCITO DE LA INDIA



Su Excelencia el General Sir Philip Chetwode G. C. B. D. S. O., el nuevo comandante en jefe del ejército de la India. El General recibió una ovación a su llegada a Bombay recientemente, para hacerse cargo de su puesto. Fue anteriormente jefe de Estado Mayor del Ejército de la India.

# POR INFORMES ESCAPADOS A LA CENSURA, SE SABE Q' HA ESTALLADO EN CUBA UNA GRAN REVOLUCION

En edición de la semana anterior informamos que circulaban rumores de que había estallado en Cuba un fuerte movimiento revolucionario contra el gobierno del General Machado.

Noticias del Times del 11 de los corrientes dicen del levantamiento del Teniente Coronel Pardo. Luego se supo que el ex - Coronel Rosendo Collazo, Senador de la República, que había huido de la Isla, está al frente de un levantamiento en Camagüey, y lo mismo se han publicado reportes de actos de armas de militares conocidos como Ricardo Pujol, y del Alcalde de la Habana, doctor Miguel Mariano Gómez.

Posteriormente, por cables con americanos llegados por aéreo en estos días, y como noticias escapadas a la censura, se sabe que con dos días antes de abrirse la zafra, se hicieron amenazas para incendiar los cañaverales, habiendo tenido la policía que imponer serios castigos.

Luego, para dar una idea de la situación de Cuba, tomamos los siguientes radiogramas del Diario Moderno de Managua:

### Al fin estalló la bomba

MIAMI, 19. (Radio). — Informes escapados a la censura de Cuba, dicen con seriedad que en la provincia de Camagüey hay disturbios de carácter revolucionario, pero se mantienen aislados por la fuerte censura que se ha aplicado a las comunicaciones del exterior.

### Una declaración franca

NUEVA YORK, 19. (Radio). — Prominentes expatriados cubanos reclaman que el departamento de estado haga una declaración franca respecto a su no intervención en Cuba para que los cubanos tengan a que atenerse para iniciar un movimiento fuerte contra Machado.

## PLUMAS DE OBREROS

# El gabinete actual y la candidatura Jiménez

Como divulgan en corrillos que los actuales secretarios de estado, como el señor Soler, Escalante, Guardiola y el nuevo director del Banco Hipotecario, don Julio Acosta son "licenciados", este hombre público ha desvalorizado sus acciones políticas en el mercado de su especial candidatura presidencial, y si por un evento él la aceptara, esto le estaría en el futuro toda posibilidad de triunfo.

Hay que reconocer por razón de lógica, aunque muchos no lo quieran comprender, que en el ambiente actual se debate, en primer término, la cuestión capitalista como culpable de la crisis económica del país, lo que, como es natural, cae mal en el pueblo, por creer enemigo, (como en realidad es) a toda persona que en una forma u otra defendiera ese sistema o partiese directamente en él.

Indudablemente, uno de los errores más grandes que a su juicio don Tomás ha cometido, fue el de haber aceptado la secretaría de hacienda por voluntad de 7 hombres ricos, pues se refleja con tal acritud, que por agradecimiento o simpatía, el señor Soler, estando sí muy en la mejor disposición de corresponder a la generosidad de los 7 amigos banqueros que votaron por él en la junta de notables.

Respecto al distinguido ciudadano señor Escalante, hay que pensar que para ocupar la posición de que hoy disfruta en el momento, salió de la directiva del Banco Hipotecario, y además, según creo ha tenido epítonques con la bolsa costarricense. Desde luego no será risueño para el pueblo su llegada a la mencionada secretaría; a lo menos existe cierta indiferencia hacia él.

El señor Guardiola es el secretario de gobernación, con lo saber que ha sido el abogado de la compañía nacional de electricidad o en otras palabras, defensor de los intereses del Trust Eléctrico, es suficiente para que en la bajura no goce de ninguna simpatía.

Don Julio Acosta, hombre bueno pero q' en lo político, a la vista de cualquier mortal, es muy odioso, también hay posea un buen puesto en el Crédito Hipotecario, por tanto está considerado en las circunstancias del momento, como un hombre de banca. Se puede deducir de ello, que si antes este buen señor carecía de popularidad, lo que es hoy la tiene mucho menos.

Por lo que relato, se desprende que sólo el hecho de decir que los mencionados señores están

del lado de don Ricardo Jiménez Oreamuno, eclipsan completamente su figura política. Hay hombres que perjudican en un partido; este caso es uno de ellos. Así es que si en realidad, la situación política queda planteada en el gabinete en la forma que en la calle se comenta, el licenciado Jiménez Oreamuno no aceptará su nominación de candidato presidencial, aunque se la esperjeen de cáñela.

Pedro A. CUENDIS

# Fallecimiento de don Raimero Cavicchioni

Después de soportar con fuerte espíritu las pruebas dolorosas de una ruda y prolongada enfermedad, anoche entregó su alma al Creador don Raimero Cavicchioni, cuyo sepelio se efectuó hoy por la mañana con numeroso acompañamiento de amistades, habiendo salido el cortejo de la igit

sia de la Merced, donde fueron las exequias fúnebres. A la viuda del extinto caballero doña María Luisa Bonilla, y de sus hijos don David y Lilia y de más ceudos de Costa Rica y de Italia expresa el A. B. C. su senda condolencia, con un voto de sincera resignación cristiana.

# Ferrocarril al Pacífico

Se avisa al público en general, a industriales, comerciantes, agricultores, etc, que de mejor acuerdo y obligados por las circunstancias, se deja sin efecto el Nuevo Horario para los trenes de pasajeros de este ferrocarril, anunciado en diarios y revistas para principiar a regir el 25 del mes en curso.

Oportunamente se publicará el itinerario que en definitiva deba adoptarse.

**A. Zúñiga JEFE DE TRAFICO.**

**L. N. Fournier, ADMINISTRADOR GRAL.**

# UNA FIESTA DE UN MILLON DE DOLARES



Mrs Helen Lee Ames Doherty, hija adoptiva de Henry I. Doherty, multimillonario petrolero americano, durante su debut en sociedad. Más de mil invitados asistieron a la fiesta, la más costosa jamás en Washington durante muchos años. El millonario Doherty gastó un millón de dólares en el debut.

## HUMOR, BUENO Y MALO, CRIOLLO Y EXTRANJERO

—Idiota, le dice la mujer al marido.  
—¿Cómo, me provocas? dice él.  
—No, es que solamente te digo la verdad.  
—Ah, bueno! Entonces pase es to inadvertido!

—¿Y qué, le dice el médico al paciente: consiguió usted dormir contando hasta 10.000?  
—Fues, lo dire, doctor, que al terminar de contar tenía un sueño horrible pero eran ya las siete de la mañana y tuve que salir para el trabajo.

A propósito de las comidas en el Gran Hotel Costa Rica:  
—¿Quénes, hasta hoy, son los que han pagado más cara una comida?  
—Pues Adán y Eva, que por sólo comenzar con el poire, y con una manzana, fueron expulsados del Paraíso . . . ?

—En qué se parec, don Cleto a un trapiche?  
—En que a todos sus ministros les saca el jugo y luego los tira como estopa. Es un gran demolidor de valores políticos.

### Boletín del Patronato Nacional de la Infancia

Se publica el número dos del Boletín del Patronato Nacional de la Infancia, con este contenido:  
—Conferencia dictada en la Escuela Jesús Jiménez a los maestros de Cartago, el 8 de noviembre de 1930 por Luis Felipe González; Nota Nerológica, Horacio Acosta, por A. Alvarez Quirós; Mortalidad Infantil, Francisco J. Cordero; Sífilis y Herencia Sinéptica, Alejandro Montero; Reglamento del Primer Congreso Nacional del Niño; Notas - Varias, Luis F. González; Circulares de la Secretaría de Gobernación y Previsión Social; Resumen de las sesiones del Patronato Nacional de la Infancia; Publicaciones recibidas.

### DE OCASION

DOS casitas con 400 metros cuadrados de solar cultivado de cañara. En el barrio Keith, 350 varas Sur de la Pulpería EL POLO SUR. Informes en la Pulpería "LA ASERRICENTA".

### PARTE PARA EUROPA EL LIC. AGUILAR MACHADO

En buena fuente obtuvimos el reporte de que el licenciado don Alejandro Aguilar Machado partirá para Europa, para Bélgica, dentro de un mes, poco más o menos, llevando como uno de los fines primordiales de su viaje el de ver a su hermano Jorge, quien está lejos de su apreciable familia desde hace mucho tiempo. Nos anticipamos a expresar al licenciado Aguilar Machado nuestro deseo de que esa gira le sea provechosa, y que sea pronto su regreso al seno de su patria.

## El remate de mercaderías verificado ayer dio un producto de \$3.907,00

Conforme se había anunciado, ayer tarde se celebró el remate de mercaderías en la aduana principal.  
Las mercaderías rematadas fueron unas de bodega y vencido y otras que estaban en poder del gobierno, como saldos de otros remates anteriores.  
Hubo en esta remata pocas postores, y la cantidad que se logró rematar, apenas alcanzó a la suma de \$3.907,00.

## Ninguno de los Secretarios de Estado sabe como va a quedar el presupuesto de sus respectivas Carteras

Durante todos estos días hemos estado conversando con los señores secretarios de estado acerca de las economías que se están introduciendo en sus respectivas Carteras.  
Pero ocurre, y esto es muy lógico, desde luego que el señor secretario de hacienda quien da los toques al presupuesto, que ninguno de esos altos funcionarios de estado sabe a punto fijo cómo es que va a quedar la partida de gastos para cada Cartera.  
Podemos decir que cada cual es peregrino para saber cómo queda el presupuesto para proceder a las actividades que hay en perspectiva.  
En salubridad pública se espera conocer el resultado final del presupuesto para organizar los trabajos sanitarios en el país.  
En educación pública también no se puede decir con qué suma global se cuenta, ni tampoco en Gobernación.  
El único que sabe lo que se hace y que sabe cómo lo hace, es el señor Soley Gill, en quien están puestas todas las miradas, como una esperanza salvadora.

## LA DIRECCION GENERAL DE OBRAS PUBLICAS APRUEBA UNA LICITACION

La dirección general de obras públicas aprobó la adjudicación de la obra de mamposteo para construir la Cartera y el señor Martiniano Serrano de Guadalupe, jefe de la colocación de la tubería.  
Según esa adjudicación, el ingreso será de \$100,000.

## SE ESTAN PAGANDO LAS PENSIONES DEL MES DE DICIEMBRE

Los giros extendidos por pensiones ordinarias correspondientes al mes de diciembre están siendo pagados en la actualidad.  
Algunos interesados se han presentado a hacer efectivos esos giros y se les ha descontado sin obstáculo alguno.  
Las pensiones correspondientes a este mes serán pagadas poco después del primero de febrero próximo.

## Ya se le escribió a Einstein, sobre su posible viaje a Costa Rica

Solo A. B. C. ha informado de las gestiones desarrolladas para procurar que el famoso hombre de ciencia profesor Alberto Einstein, autor de la teoría de la relatividad, haga a Costa Rica un viaje, aprovechando la circunstancia favorable de encontrarse ahora en los Estados Unidos, viaje que sería para nosotros trascendental por los muchos beneficios que derivar de la presencia de ese genio entre nosotros.  
Pues bien, ya se le escribió a Einstein, como a otros que están cerca de él, a fin de proponerle el plan de su llegada a San José. La respuesta debe conocerse oportunamente, y de ella informaremos a nuestros lectores.

## A LOS AGENTES DE A. B. C.

De la manera más cortés rogamos a nuestros agentes en todo el país, poner al día sus saldos con esta empresa, que al reorganizarse de nuevo, requiere abrir sus libros sin créditos pendientes.

LA ADMINISTRACION

**Vendemos cocinas eléctricas o las cambiamos por viejas, garantizándoles TRES AÑOS DE SERVICIO SIN REPARACIONES**  
Consúltenos sobre precios y quedará sorprendido. No lidie más con empíricos, son economías pésimas. Le ofrecemos grandes comodidades de pago, MAS DE 200 COCINAS VENDIDAS EN ESTA FORMA en 1930, le prueban la calidad de nuestros productos. Sin compromiso,  
**SOLICITE UN EMPLEADO O PIDA DETALLES AL TALLER ELECTRICO CERRAJERIA A LA MODERNA**  
CARTTEL. JUAN RAFAEL ACUSA TEL. 3280  
Electricista - Montador 3280  
Contiguo a la FOTO HERNANDEZ  
Le hacemos un llavín en medio minuto por \$ 1.00  
Llaves de todas clases, con o sin muestra

### NOTICIAS DE NICARAGUA

## Se trata de un empréstito - Libertad de Zimery y compañeros

El tráfico entre Nicaragua y Honduras por la vía internacional Chinandega - Chaluteca, se ha intensificado prontamente. Durante los días del mes recién pasado, salieron de Chinandega a Honduras unas 80 personas. Se calcula que en este mes el número llegará a 120.  
—En el avión de la Panair salió el domingo para Washington el señor ministro americano, acompañado del general McDougal, jefe de la guardia nacional, quienes fueron llamados por el departamento de estado para que informen sobre la situación de Nicaragua, y tratan acerca de los asuntos de finanzas pendientes y de la organización y actuación de la Guardia Nacional.  
—El banco agrícola hipotecario empezó ya sus operaciones, habiendo firmado algunas escrituras de préstamo a largos plazos, y a módico interés.  
—Emilio Zimery y sus compañeros los turcos Musa Hornán, así como José María Retana, Benito Casal, acusados por intento de asesinato, fueron absueltos por el jurado y puestos en libertad. Zimery no obstante, ha sido exhortado de Guatemala por ser prófugo de aquellas cárceles, y de Costa Rica por estar en la persona del doctor don Antonio Girardin

ya, y será por consiguiente encarcelado nuevamente y extraditado.  
—El gobierno tiene pendiente gestiones que están por cristalizarse favorablemente para la obtención de un empréstito en los Estados Unidos, cuyo monto no se conoce exactamente pero que no bajará de dos millones de dólares. Se espera la solución de este negocio por momentos.  
—El 31 del corriente llegará a Managua la comisión canasera nombrada por el Presidente Hoover para inspeccionar la ruta del Canal de Nicaragua y los estudios hechos por la misión de ingenieros que preside el coronel Sultán. Esta comisión debía salir de Nueva York, en el mes de junio entrante para rendir su informe al congreso americano en diciembre venidero, pero parece que se adelantó la fecha de salida por el presidente Hoover en su deseo de que este asunto quede resuelto en la presente legislatura que termina el 31 de marzo. Esta comisión no permanecerá por consiguiente en Nicaragua más que el tiempo absolutamente necesario para el logro de su misión, a lo sumo cuatro semanas, a fin de que este último informe esté listo en tiempo para discutirse en las actuales sesiones del congreso estadounidense.

# El Sr. Presidente opina sobre la supresión del aserradero de Puntarenas

Conversando con el secretario señor Castro Bécche, acerca de la opinión del señor secretario de fomento sobre la supresión del aserradero de Puntarenas, nos dijo:

—Respecto de eso el señor presidente opina que efectivamente los argumentos número del señor secretario de fomento son exactos en el sentido de que no deja

beneficio esa empresa; y probablemente se inclinará por la supresión de ese aserradero si no se encuentra una forma de mantenerlo, corrigiendo lo que deba corregirse, a fin de seguir utilizando lo que corresponde al ferrocarril, talleres, casa, etc., y a fin de seguir allí ocupando a los trabajadores que de eso viven en Puntarenas.

# El ex-administrador del Ferrocarril, señor González Viquez, nos habla del aserradero que constituyó su ilusión

Incidentalmente tuvimos la honra de satisfacción de saludar esta tarde al ex-administrador del ferrocarril al Pacífico, ingeniero don Daniel González Viquez, a quien interrogamos sobre su parecer en cuanto a la supresión del

aserradero de Puntarenas, por el establecido.

La respuesta fue esta:

—Efectivamente yo no sé si se suprimirá o no ese aserradero. La competencia de que se habla con particulares no existía porque allí no se hacía en mi tiempo ningún trabajo que no fuera exclusivamente para el gobierno. Si se dice que es malo también que el gobierno se haga sus trabajos, yo no soy de ese parecer. Teniendo ya instalados los talleres, la casa, y demás elementos, naturalmente podríamos dar menos los trabajos que dándoselos a empresas particulares.

Mi idea, mi ilusión fue siempre ampliar ese establecimiento con un departamento de abastecimiento en el que habría habido ocupación para cien o más trabajadores, pero noté siempre la oposición de los mismos puntarenenses que era a quienes más yo deseaba favorecer.

Fue esta una impresión rápida del señor González Viquez, a quien le ofrecimos visitar después.

## TEATRO MODERNO

MARTES 27 DE ENERO

SOLAMENTE A LAS 7 P. M.

Gran éxito **PARLANTE**

El emocionante drama de aventuras

**CAMINO DE SANTA FE**

por ROSITA MORENO y RICHARD ARLEN

ENTRADA . . . C 0.50

## NOTAS TEATRALES

### LA MAGNIFICA PELICULA "EL PRESIDIO", CONTINUA SIENDO ADMIRADA CON INTERES CRECIENTE

Noche a noche el Variedades se ve plétoricamente de concurrencia que va admirar la espléndida film "El Presidio". Y son sobra da razón. Es una página de la vida real; son sucesos acontecidos recientemente y transportados a la pantalla de una manera perfecta. La Metro Goldwin Mayer no omitió esfuerzo, se superó así misma para presen-

tar una obra acabada. José Crespo, Juan de Landa, Luana Alcañiz y demás actores hispanos que en "El Presidio" tomaron parte, encontraron el tono justo en su arte y dieron admirable vida al drama, a ratos sombrío y en partes luminoso por el amor radiante que regenera al caído.

El Presidio, pasará nuevamente esta noche en el Variedades.

### JOAN CRAWFORD, LA BELLISIMA ESTRELLA DE LA "METRO GOLDWIN MAYER", HACE UNA CREACION EN "LA INDOMABLE" W

Transplantar la brillante florecilla de los campos a los verdaderos lujos de la ciudad; la vida alegre y sencilla en contacto estrecho con la naturaleza libre, exhibida en el ambiente placentero, provoca rebeldías, dolores, quebrantos, lágrimas. Tal es el plan de la preciosa y

romántica película, sonora y musicada "La Indomable" que mañana jueves en su función de gala estrena el Variedades. La actuación de la afamada actriz Joan Crawford es intachable y con él colaboran el joven galán Robert Montgomery y Gwen Lee.

### EL DOMINGO EL VARIETADES A SU LARGA SERIE DE TRIUNFOS AÑADIRÁ EL DEL ESTRENO DE "SEVILLA DE MIS AMORES"

"SEVILLA DE MIS AMORES", sus canciones españolas y el arte de un ambiente netamente esmerado es de los que provocan. Causará un alboroto. Ra en sensaciones sentimentales. Ramón Navarro fué el riceto y Toda está hablada en español. principal figura; canta delicio-

# GRAN TEATRO RAVENTOS

MARTES 27 DE ENERO

TANDA A LAS 7 P. M. — Sensacional éxito "PATHE"

PRESENTACIÓN MI CAPITAN

A LAS 8.30 p. m. GRANDIOSO EXITO DE LA GRAN COMPANIA DE OPRETAS Y ZARZUELAS

"SANTACRUZ"

ESTRENO de la bellísima zarzuela en 3 actos: original de los Mitros. Soutullo y Vert

LA DEL SOTO DEL PARRAL

Para DEBUT del notable primer actor cómico ANTONIO GARRIDO

Ultima gran éxito en Madrid! Soberbia creación de la Compañía!

MASANA MIERCOLES

La sublime zarzuela española del Maestro Alonso

"LA BEJARANA"

Esta noche en el "Moderno a las 7 p. m. "Camino de Santa Fé por Rosita Moreno y Richard Arlen

Una noche encantadora para el público salido concurrente al MODERNO la de hoy con la proyección de la emocionante super producción parlante de la "Paramount" titulada "CAMINO DE SANTA FE, por los ídolos de la pantalla ROSITA MORENO y RICHARD ARLEN.

Se trata de una emocionante película de aventuras de vaqueros que ha llamado poderosamente la atención por su interesante argumento, por la brillante interpretación y sobre todo por la belleza de los escenarios, casi todos del oeste americano, con sus bellas campiñas y sus desiertos maravillosos.

CAMINO DE SANTA FE esta noche en el Moderno, a las 7 p. m. y a cincuenta céntimos la entrada llevará al popular teatro una gran concurrencia.

## VARIETADES

HOY Martes 27 de Enero

A LAS 7 — La incomparable film, totalmente hablada en perfecto español **OLIMPIA**

Por José Crespo y María Alba.—Entrada 50 Cts.

A LAS 8.30 - SIGUEN LOS GRANDES LLENOS - LA IMPONENTE OBRA DRAMATICA **EL PRESIDIO**

Toda hablada en español con perfección. — Por José Crespo, Juan de Landa y Luana Alcañiz

JUEVES: Atractivo ESTRENO - SONORO y MUSICADO **LA INDOMABLE** por la bellísima Joan Crawford

DOMINGO: OTRO ESTRENO VICTORIOSO **SEVILLA DE MIS AMORES** Director, actor y Cantante RAMON NOVARRO

# La cámara nacional del trabajo desea que el cincuenta por ciento de la ocupación de los terrenos colonia agrícola de Pococi se deje a su cargo

Algunos miembros de la cámara nacional del trabajo, comentando el debate iniciado ayer en el congreso al rededor del proyecto de colonia agrícola de Pococi, nos decían que lo más conveniente era que en vez de un veinticinco por ciento se dejara a dicha cámara un cincuenta por ciento de los terrenos de esa colonia, para ser ocupados por miembros de esa corporación. Hay que tener en cuenta que los aflidos a la cámara nacional del trabajo no son solamente gentes de San José, sino que hay agricultores de todas partes de la república y que hace más de un año está a la expectativa sobre la fundación de esa colonia para irse a trabajar.

El otro cincuenta por ciento quedaría para gentes que no son añidados a la cámara, tales como

de la misma provincia de Limón y otros lugares. El lote número trece de esos terrenos ya está ocupado por cuatro familias de Guápiles, y enterámonos que ello se debe a un convenio, pues la municipalidad desde muy antes desentendía con respecto a la United Fruit Company.

La cámara nacional del trabajo no trata de establecer preferencias ni de ajustarse a un campo de acción limitado, sino que llevará a aquel lugar a gentes de muchas partes que desean trabajar. Pero si se les debe dar, sino toda la preferencia, por lo menos ese cincuenta por ciento, ya que es ella la que desde un principio ha venido luchando, e interesándose por todos los medios posibles, por llevar a la práctica el proyecto que ahora se discute.

# Por unas vitoreas al Licenciado Cortés, se produce un incidente

En las inmediaciones de la pulpería La Uvita cerca del Morazan, se produjo ayer un incidente en que intervino la policía porque

unos jóvenes vitoreaban al licenciado don León Cortés, jefe del partido Regeneración Nacional. Dichosamente todo pasó sin mayores consecuencias.

# EL CLAMOROSO TRIUNFO LOGRADO ANOCHE POR LA COMPANIA "SANTACRUZ" "LA LEYENDA DEL BESO" FUE UNA APOTEOSIS

Esta noche estreno de la bellísima zarzuela "La del Soto del Parral"



MARCELINO DEL LLANO

Tenor cuyo debut anoche fué un exitazo

Después de la expertación de la noche del debut con cuya presentación, digámoslo francamente, no quedó satisfecho nuestro público: anoche llevó a escena la Compañía SANTACRUZ la bellísima zarzuela de Soutullo y Vert titulada "La Leyenda del Beso", cuyo éxito fué realmente sorprendente, como que desde hace muchos años en nuestras salas de espectáculos no resuenan los aplausos que anoche se oyeron en el "Raventos".

El debut del tenor Marcelino del Llano, Nieves Allaga y la magnífica labor del barítono Estrelles fué motivo para que la concurrencia tributara a la Com-

pañía en general y a esos artistas en particular ovaciones que todavía se están oyendo por lo entusiastas, merecidas y sinceras.

Podemos decir que anoche fué el debut de la Compañía.

Y naturalmente el éxito de la temporada asegurado.

Para esta noche se anuncia el estreno de la bella y espléndida zarzuela española de los mismos autores de "La Leyenda del Beso" los maestros Soutullo y Vert que se titula "La del Soto del Parral", obra preciosa que será otro triunfal éxito de la Compañía. será cantada por Matilde Palou, por Emilia Allaga, por Marcelino del Llano, por Ramón Estrelles y debut el primer tenor cómico Alfredo Garrido.

Aseguramos que el estreno de "La del Soto del Parral" constituirá un nuevo triunfo para la Compañía SANTACRUZ.

## Teatro América

HOY Martes 27 de Enero

SOLAMENTE A LAS 7 La gran super producción

**LA MASCARA DEL DIABLO**

por John Gilbert Mujeres y Niños . . . 25 Cts Hombres . . . 50 Cts

SEVILLA DE MIS AMORES - LA MAGNA CREACION que dirigió, actúa y canta RAMON NOVARRO